

Kab Mob Vais Lav Jamestown Canyon

Tus kab mob vais lav Jamestown Canyon yog dabtsi?

Tus kab mob vais lav Jamestown Canyon yog ib hom kab mob vais lav uas sib kis rau cov neeg los ntawm raug yoov qaib muaj kab mob tom. Tus kab mob hlwb o no yog ib hom kab mob vais lav bunyavirus nyob hauv pawg kab mob California serogroup thiab txheeb ze tus kab mob vais lav La Crosse. Tus kab mob vais lav no raug tshawb pom muaj thawj zaug rau xyoo 1961 nyob hauv cov yoov qaib los ntawm Jamestown Canyon, xeev Colorado.

Kab mob vais lav Jamestown Canyon txaus ntshai npaum li cas?

Cov tsos mob ntawm tus kab mob no tseem tab tom kuaj xyuas kawm txog. Cov tsos mob muaj xws li cia li ua npaws hnoo kiag tam sid thiab nrog rau ua npaws. Kev mob loj uas cuam tshuam rau hlab ntsha leeg xa xov xwm li mob cov npluag qhwv ib puag ncig ntawm lub hlwb o lossis mob hlwb o nrog rau mob o cov tsig nqaij nyob ib puag ncig lub hlwb. Tseem tsis muaj kev kho tau tus kab mob no kom zoo tu qab, feem ntau tsuas yog pab saib xyuas kom ntaug xwb. Yog mob loj yuav tsum tau pw kho hauv tsev kho mob loj.

Leej twg yog tus muaj feem kis tau tus kab mob vais lav Jamestown Canyon?

Txhua tus neeg yeej muaj tau tus mob no. Hauv Minnesota, yeej pom muaj tus kab

mob vais lav Jamestown Canyon thoob plaws hauv lub xeev. Cov neeg uas ua haujlwm nraum zoov lossis mus ua si nraum zoov yog cov neeg uas muaj feem kis tau tus kab mob no ntau tshaj plaws vim haj yam raug yoov qaib tom.

Hom yoov qaib uas kis tau tus kab mob vais lav Jamestown Canyon yog hom dabtsi?

Hauv Minnesota, peb muaj kwv yees li 50 hom yoov qaib, tiamsis tsis yog txhua hom yoov qaib yuav tom neeg. Muaj ntau hom yoov qaib kis tau tus kab mob vais lav Jamestown Canyon, suav nrog ntau hom yoov qaib uas nquag tom tibneeg. Hom Snowmelt *Aedes* yog qee hom yoov qaib uas kis tau tus kab mob vais lav yog tias lawv muaj cov kab mob no. Cov yoov qaib no pom muaj rau thaum lub caij nplooj ntoos hlaw los ntawm cov dej daus yaj ua tej lub pas dej, feem ntau yog pom muaj nyob rau ntawm cov dej teev hauv hav ntoo. Vim muaj ntau hom yoov qaib kis tau kab mob, tus kab mob vais lav Jamestown Canyon tshwm sim rau txhua lub sijhawm thaum lub caij nplooj ntoos hlaw mus txog lub caij nplooj ntoos zeeg.

Tibneeg yuav tiv thaiv kom tsis txhob kis tau tus kab mob vais lav Jamestown Canyon li cas?

Txoj kev tiv thaiv tus kab mob vais lav Jamestown Canyon uas zoo tshaj yog yuav tsum tiv thaiv koj thiab koj tsev neeg kom txhob raug yoov qaib tom:

KAB MOB VAIS LAV JAMESTOWN CANYON

- Siv cov tshuaj thaiv uas muaj DEET nyob rau hauv raws li cov lus sau qhia lo poom tshuaj - nyab xeeb siv 30% cov tshuaj DEET thiab ntxim rau cov neeg laus thiab cov menyuam yaus uas muaj hnuv nyoog ob hlis rov sauv. Lwm cov tshuaj ntxim zoo muaj xws li picaridin, IR3535, thiab roj ntoo maj naus daj eucalyptus. Tsuas siv cov tshuaj uas raug tso npe rau ntawm koom haum Environmental Protection Agency nkaus xwb.
- Siv cov tshuaj uas muaj permethrin los tso ua ntej rau tej khaub ncaws thiab khoom siv tawm rooj.
- Hnav tej khaub ncaws xoob xoob, tsho npab ntev thiab ris ntev.
- Npaj ntxaij npog qhov rooj qhov rais kom yoov qaib thiaj nkag tsis tau los hauv tsev.
- Siv av lossis xuab zeb txhaws cov qhov muaj dej ntawm ib tsoob ntoo twg.
- Muab cov log tsheb qub coj los tsim siv dua lossis muab nws tso rau ntawm thaj chaw uas tsis cug dej nag tau.

Minnesota Department of Health
Vectorborne Diseases Unit
PO Box 64975
St. Paul, MN 55164
651-201-5414
www.health.state.mn.us

Jamestown Canyon Virus Disease – Hmong (4/11/19)

Yog xav tau tej ntaub ntawv no uas lwm yam, hu rau: 651-201-5414. Luam tawm los ntawm cov ntawv raug tsim rov qab los siv dua.

Yuav tiv thaiv koj thiab koj tsev neeg kom txhob muaj tus kab mob vais lav Jamestown Canyon thiab lwm yam kev mob nkeeg uas kis ntawm yoov qaib hauv Minnesota:

- Muab tej dej ntim ze ib puag ncig ntawm koj lub tsev hliv pov tseg kom tag, tsawg kawg yog ib zaug hauv ib lub lim tiam thiaj tiv thaiv cov yoov qaib kom txhob ua tau zes.
 - Cov thoob nqa dej, cov hub/cov tais cog paj ntoos, cov tais rau khoom noj rau tsiaj yug hauv tsev, cov dab das dej rau noog, cov pas dej rau cov menyuam yaus, thiab lwm yam.
- Nquag kuaj xyuas cov kwj tso dej thiab muab tej nplooj ntoos tshem tawm thiaj li ua rau dej ntwis tau zoo.
- Muab cov ntaub npog khi kom ruaj thiaj li tsis ua rau dej txheej ua tej pas.
- Muab kaw kom ruaj lossis npaj ntxaij npog cov thoob ntim dej (xws li cov thoob rau dej nag).